

Zeitschrift:	Geomatik Schweiz : Geoinformation und Landmanagement = Géomatique Suisse : géoinformation et gestion du territoire = Geomatica Svizzera : geoinformazione e gestione del territorio
Herausgeber:	geosuisse : Schweizerischer Verband für Geomatik und Landmanagement
Band:	113 (2015)
Heft:	2
Vorwort:	Editorial
Autor:	Berset, Laurent

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

FGS im Wandel

Liebe Leserinnen und Leser

Als anfangs 2000 der Grundstein für die Weiterbildung im Bereich Geomatik gelegt wurde, was sich mittlerweile zum Bildungszentrum Geomatik Schweiz (BIZ-Geo) entwickelt hat, haben unsere Verbände über eine effiziente Finanzierung nachgedacht. Man hat damals entschieden, einen Artikel in die Vereinbarung IGS – FGS aufzunehmen, der das Inkasso eines Beitrages von Arbeitnehmern der IGS-Büros vorsah, um die Geomatikbranche zu unterstützen. Die Idee war gut und garantierte eine gewisse Solidarität zwischen allen Arbeitnehmern der Branche, ungeachtet, ob sie dem FGS angehören oder nicht. Bei den FGS-Mitgliedern wurde dieser Arbeitnehmerbeitrag direkt vom Lohn abgezogen und anschliessend ihr FGS-Mitgliederbeitrag um diesen Betrag reduziert.

Obwohl dieses Vorgehen zuvor gut durchdacht worden war, haben wir im Laufe der Zeit einige Nachteile festgestellt. So hat das Inkasso dieses Beitrages einen grösseren Arbeitsaufwand mit sich gebracht. Er verursacht auch eine gewisse Abhängigkeit zwischen den Verbänden, welche die Vereinbarung unterzeichnet haben, ohne jedoch konkrete Gegenleistungen zu definieren. Gemeinsam haben wir also nach einer anderen Lösung gesucht und sind zufrieden, dass wir Ihnen diese heute präsentieren können.

Die Lösung ist der Ersatz des Artikels 3 der Vereinbarung IGS – geosuisse – GEO+ING – FGS durch zwei neue, komplett unabhängige Vereinbarungen. Die erste – zwischen IGS und BIZ-Geo – sieht vor, das Bildungszentrum Geomatik Schweiz als Bildungsorganisation für spezielle Kurse für die IGS-Mitglieder und Ingenieure einzusetzen. Der Vorteil einer solchen Lösung ist unbestritten eine grössere Anerkennung des Bildungszentrums als Institution der gesamten Branche. Die zweite Vereinbarung – welche FGS und BIZ-Geo unterzeichnen – betrifft die finanziellen Verpflichtungen, aber vor allem auch die Gegenleistungen zugunsten des FGS; zum Beispiel die Verpflichtung, dass für FGS-Mitglieder spezifische Kurse angeboten werden sowie eine qualitativ gute Weiterbildung in der gesamten Schweiz. In dieser neuen Vereinbarung wird auch die Vertretung der BIZ-Geo Schulleitung im FGS Thema sein, um so eine langfristige Verbindung zwischen den beiden Institutionen sicherzustellen.

Wir sind überzeugt, dass die vorgeschlagene Lösung für die gesamte Branche von Nutzen sein wird. Im Namen des FGS-Zentralvorstandes lade ich unsere Mitglieder anlässlich unserer nächsten Generalversammlung vom 12. Juni 2015 in Aarau ein, diesen Änderungen zuzustimmen. Bei dieser Gelegenheit bitte ich auch die anderen Verbände, sich über eventuelle Synergien unserer Institutionen Gedanken zu machen. Vielleicht auch über eine zukünftige Partnerschaft Ihres Verbandes mit dem Bildungszentrum Geomatik Schweiz?



Laurent Berset
Präsident FGS



Changement de paradigme pour PGS

Chères lectrices, chers lecteurs

Lors de la mise sur pied de la formation continue dans le domaine de la géomatique avec ce qui allait devenir le centre de formation Géomatique Suisse (CF-geo) au début des années 2000, nos associations avaient réfléchi à un moyen de financement efficace. Il avait alors été décidé d'intégrer un article dans la convention IGS-PGS, prévoyant le prélevement d'une cotisation «de soutien à la branche géomatique» chez les employés travaillant dans un bureau membre de l'IGS. L'idée était bonne et permettait de garantir une certaine solidarité entre tous les employés, affiliés ou non à PGS. Pour les membres PGS, le montant de la cotisation d'employé prélevée sur leur salaire était ensuite déduit de leur cotisation annuelle.

Même si ce procédé était à priori bien pensé, nous avons pu constater à l'usage quelques désavantages. Il engendre par exemple une charge de travail considérable lors de l'encaissement de la cotisation. Il génère aussi une inter-dépendance entre les associations signataires de la convention, sans toutefois proposer de contre-parties concrètes. Nous avons donc réfléchi ensemble à une alternative que nous sommes heureux de vous présenter aujourd'hui.

Cette solution est le remplacement de l'article 3 de la convention IGS – geosuisse – GEO+ING – PGS par deux nouvelles conventions complètement indépendantes. La première lie IGS et CF-geo et traite de la volonté d'utiliser dorénavant le CF-geo pour l'organisation de cours spécifiques aux membres IGS et aux ingénieurs. L'avantage d'une telle solution est indéniablement une meilleure reconnaissance du centre de formation comme institution faisant partie intégrante de la branche. La deuxième convention – dont les signataires sont cette fois PGS et CF-geo – doit traiter des engagements financiers, mais aussi et surtout des contre-parties proposées envers PGS. Garantir par exemple l'organisation de cours spécifiques aux membres PGS et une formation continue de qualité pour l'ensemble de notre pays. Dans cette nouvelle convention, il est aussi question d'encrer la représentation de la direction du CF-geo au sein du comité PGS afin de pouvoir assurer une relation saine et durable entre ces deux organes.

Nous sommes convaincus que la solution proposée est constructive pour l'ensemble de notre branche. Au nom du comité PGS, j'invite nos membres à venir accepter ces changements lors de notre prochaine assemblée générale le 12 juin 2015 à Aarau. Je profite de l'occasion pour inviter également les autres associations à une réflexion concernant d'éventuelles synergies possibles entre nos différentes organisations. Et pourquoi pas aussi un futur partenariat de votre association avec notre centre de formation CF-geo?

Cambiamento di paradigma per la PGS

Care lettrici, cari lettori

Quando, all'inizio degli anni 2000, si è creato il Centro di formazione Geomatica Svizzera (CF-geo) per l'allestimento della formazione continua nel settore della geomatica, le nostre associazioni erano alla ricerca di uno strumento efficiente di finanziamento. Si era allora deciso di inserire un articolo nella convenzione IGS – PGS che prevedeva il prelievo di un contributo «per il sostegno del settore della geomatica» presso i dipendenti che lavoravano in un ufficio associato all'IGS. L'idea era buona e consentiva di garantire una certa solidarietà tra i lavoratori dipendenti, sia che fossero o meno affiliati alla PGS. Per i soci PGS, l'importo del contributo prelevato dal loro salario era successivamente dedotto dalla loro quota annuale. Anche se questo processo era stato originariamente ben concepito, col passare del tempo abbiamo constatato che comportava alcuni svantaggi. Per esempio, l'incasso del contributo genera una notevole mole di lavoro. Inoltre, crea una certa interdipendenza tra le associazioni firmatarie della convenzione, senza tuttavia proporre qualcosa di concreto in contropartita. Di conseguenza, abbiamo portato avanti una riflessione congiunta per trovare un'alternativa che abbiamo oggi il piacere di presentarvi.

La soluzione risiede nel sostituire l'articolo 3 della convenzione IGS – geosuisse – GEO+ING – PGS con due nuove convenzioni completamente indipendenti. La prima unisce l'IGS e il CF-geo ed è espressione della volontà di utilizzare d'ora in poi il CF-geo per organizzare dei corsi specifici destinati ai soci IGS e agli ingegneri. Il vantaggio di una tale soluzione sta indubbiamente nel migliore riconoscimento del centro di formazione come istituzione che è ormai parte integrante del settore. La seconda convenzione – i cui firmatari sono questa volta la PGS e il CF-geo – riguarda innanzitutto gli impegni finanziari e, in particolare, le controprestazioni a favore della PGS. Come, per esempio, garantire l'organizzazione di corsi specifici per i soci PGS e una formazione continua di qualità all'insieme del nostro Paese. In questa nuova convenzione, si tratta anche di ancorare la rappresentanza della direzione del CF-geo in seno al comitato PGS, per poter assicurare un rapporto sano e durevole tra questi due organismi.

Siamo convinti che la soluzione proposta sia costruttiva per tutto il nostro settore. A nome del comitato PGS, invito i nostri soci a venire alla prossima assemblea generale del 12 giugno 2015 ad Aarau per avallare questi cambiamenti. Colgo l'occasione per chiedere anche alle altre associazioni di riflettere su altre eventuali sinergie possibili tra le nostre diverse organizzazioni. E perché non avviate anche voi un futuro partenariato della vostra associazione con il nostro centro di formazione CF-geo?



Laurent Berset
Presidente PGS